

Moldes - Pág. 15

NOVEDADES PARA TODA LA FAMILIA





Revista de la MUJER

Exclusive

COMO DEJAR DE FUMAR EN 5 DIAS

LTIMO MOMENTO * MUJERES * SUCESOS * ULTI



"El gran negocio" está en quiebra: el cine pornográfico, en Italia, ha dejado de ser ren-table. Las películas eróticas, tanto italianas como extranjeras, son olvidadas por un pú-blico que, hace aún muy poco, las "devoraba

rada .

En 1979, solo cuatro películas pornográficas han alcanzado el umbral de 200 millones de liras de entrada, cantidad indispensable en Italia para "cubrir" los gastos de explotación. Segun las previsiones más optimistas, este año solo una película lo rebasará.

ano solo una pelicula lo rebasará.

En el "hit parade" de los mejores ingresos, la pelicula pornográfica mejor situada actualmente, "El porno hereditario", ocupa el puesto número 72, lo que confirma que el género erótico, aparecido en Italia entre 1975 y 1976 tras la proyección de "Malicia", con Laura Antonelli, (foto) es actualmente el hijo réditio de un circum y metribuado. pródigo de un cine ya moribundo.

Los profesionales del cine italiano están divididos en cuanto a las razones de esta re-gresión espectacular: unos acusan a jos productores demasiado "retrógrados", otros a una censura demasiado "severa" y el resto a las telemisoras privadas excesivamente 'competitivas''.

En 325 salas de cine, del mes de agosto de 1979 al 16 de marzo de 1980, se proyectaron 60 películas pornográficas. De ellas, diez eran italianas, diecisiete francesas, nueve nortea-mericanas y otras tantas alemanas. La prefe-rencia por las películas extranjeras se justifica por motivos económicos, pues las mis-mas cuestan 25 millones de liras (15 por la película y 10 por el doblaje en italiano), bas-tante menos que una producción ciento por ciento italiana, que no puede realizarse por menos de 60 millones.

A pesar de la proliferación de mujeres políticas estadistas, o que ocupan cargos de importancia en gobiernos europeos, la problemática femenina no tiene un lugar importante en la opinión de los habitantes del Viejo Conti-

Asi se desprende de un informe realizado en los nueve países de la comu-nidad europea en 1977 y que tomó estado público en estos dias

La inflación (no solo nos toca a nosotras)-la desocupación, el terrorismo y los problemas internacionales ocupan lugares más destacados que el rol femenino en la sociedad En alguna medida, ellas son responsables de no

preocupar a sus congé-neres. Solamente un 28% de mujeres manifiesta expectativas de evolución en sus tareas o de crecimiento profesional, contra un 41% de hombres.

Las italianas han prefesión y ocuparse de las tá-reas domésticas, mientras que una gran mayoría de europeas permanece in-diferente respecto de sus maridos y sus obligacio-

nes. El tan mentado "feminismo europeo" parece nismo europeo parece haberse detenido por prejuicios y escepticismos que, por ahora, continúan reafirmando el rol mas-culino como protagonista.

Una escultural rubia de ojos azules, Shaw Weatherly, de 20 años, oriunda de Sunter, estado de Carolina del Sur, fue coronada Miss Estados Unidos. Esta fue la vigésimonovena designación de Miss Estados Unidos. La rubia Shaw, que trabaja como agente inmobiliaria, mide 1,72 metros. Sus otras medidas son las siguientes: 89, 63, 88. Es la sucesora de la estudiante neoyorquina Mary Therese Friel. Las jóvenes vicereinas escogidas son Miss Arizona, Jineane Ford, y Miss Florida, Barbara Boursor.

Barbara Bowser.

La señorita Weatherly, que representará a los Estados Unidos en el concurso Miss Universo que se celebrará el 7 de julio próximo en Seúl, en Corea del Sur, recibió un cheque por 21.000 dóares, además de varios contratos publicitarios estimados en algunos centenares de miles de dólares.







Bertrand Russell (Foto) el genial pensador inglés considerado profeta del amor libre, detractor de la fidelidad conyugal, cono-cido como seductor, no fue un buen amante, según su propia esposa, y de ello nos habla un semanario italiano que se ocupa de descubrir las intimidades de la gente

Lady Dora, la viuda del filósofo, dice que entre ella y su esposo había un pacto según el cual cada uno tenía que ser libre y estar con quien quisiera sin obligación alguna de fidelidad recíproca. Sin embargo, cuando Dora confesó a Bertrand que tenía una relación con su mejor amigo, él quiso el

Bertrand tenía dificul-tades sexuales que no ocultaba ni negaba, ya que, seguro de su extraordinaria capacidad intelectual consideraba que las muje consideraba que las muje-res debían perdonarle cualquier defecto o inca-pacidad física. Dora fue la segunda de las cuatro es-posas que tuvo Bertrand. Por una cuestión de prin-cipios, ella rechaza ser llavida simple de pensionada. Sin embargo, su vejez (86 años) es muy activa: escribo estante de la companya de la cribe artículos para el se manario "New Statesman" hace crítica de libros y es-cribe su autobiografía.

Según Dora, Bertrand era celoso y, por ese mo-tivo, se divorciaron, luego de lo cual él se casó con una joven universitaria. Dora dice que su matrimo-nio con Bertrand estaba



"lleno de alegría y amarguras". También es una mujer de notable inteligencia, que estudió filosofía y lenguas y que, de-safíando la moral victoriana de la época, no tuvo repa-ros en ser amante de Ber-trand. Al conocerlo lo entrand. Al conocerio lo er-contró "fascinante, una cabeza loca, un hombre lleno de vida y de impul-sos; no hermoso, pero de una fealdad estimulante, excitante; fue eso lo que me atrajo y no su geniali-

Dora cuenta que pronto descubrió que Bertrand, más que una amante, ney que ambos compartian ideas progresistas en lo que se referia a educación y

que se referia a educación y a relaciones sexuales.

Bertie —como lo llama Dqra—ostentaba sus ideas sobre el amor libre que escandalizaban al mundo, pero intimamente era puritano y tradicionalista. Como ejemplo de esto último, Dora comenta que él no aceptaba la idea de tener un hijo sin casarse. A pesar de la fama de seductor y "sátiro" que enloquecía a colegas y alumnas, Bertie era "parcialmente impotente".

REJUVENECER ELROSTRO **ESSENCILLO**

El "lifting" o tratamiento electrocosmetológico, permite rejuvenecer el aspecto facial y constituye una etapa imprescindible tanto en el pre como en el posoperatorio de cirugía estética para corrección del rostro. En qué consiste, cuándo y cómo se aplica y también cuáles son sus beneficios.







zonas donde se soporta mayor intensidad, cosa que no ocurre con las mejillas y la nariz, pues son considerablemente sen-

Este proceso dura entre 20 y 25 minutos y como resultado se obtiene una dilatación de los vasos sanguíneos, que por su mayor aporte de sangre oxigenan la dermis (segunda capa de la piel) y a su vez hi-dratan la epidermis (capa ex-

RELAJACION MUSCULAR

El segundo procedimiento es verdaderamente un trabajo artístico; permite la relajación de los músculos contraídos y desencadena una sucesión de movimientos pasivos. Nuevamente se aplica una corriente de mediana o baja frecuencia que tendrá como límite im-puesto la tolerancia de cada paciente y durará 24 minutos

mente, con 10 a 15 minutos de

CUANDO SE UTILIZA

beneficios que el tratamiento produce en el rostro, los es-pecialistas destacan su aporte en el pre y posoperatorio es-

Es entonces cuando el ciru-jano recibe las bondades del "lifting" pues encuentra un rostro relajado sin contracturas ni flaccidez. La piel a su vez estará bien hidratada y con el suficiente aporte sanguíneo, que permitirá posteriormente una mejor cicatrización, sin marcas ni estiramientos.

marcas ni estiramientos.
Pasado el posoperatorio inmediato, que se calcula entre 7
y 10 dias, el método electrocosmético permitirà que los
tejidos, que han sufrido el
"stress" quirúrgico determinado por los estiramientos,
estrechamientos y traumatis-

Es alarmante el castigo que sufre el rostro por la tensión nerviosa, depresión, fatiga y toda respuesta a la presión exterior que la mujer debe

afrontar diariamente. Si a esto le sumamos la tira-Si a esto le sumamos la tira-nia que normalmente se ejerce para con los menos agracia-dos por la naturaleza, llega-mos al punto en que es indis-pensable no abandonar el cuidado de nuestra persona. Parece en justo, pero gran parte del éxito de nuestras ta-reas en general depende de nuestra apariencia: de si

nuestra apariencia; de si "vendimos" bien o no nuestra imagen; en sintesis, de si nos vemos bien ante los demás.

Por lo tanto, la mujer de hoy no puede permitirse descuidar su cuerpo y especialmente su rostro. Para este cuidado existen varios métodos de cosmética que ayudan a lograr una mayor perfección en los rasgos femeninos. Entre estos métodos se en-cuentra el Lifting Electrocos-mético, del cual no solo se

obtienen los resultados de una mascarilla facial, sino que además funciona como relajador muscular

MOMENTO GALVANICO

El tratamiento consiste en aplicar al rostro una descarga

de corriente muy baja. Es decir, corriente galvánica; ésta transmite al rostro una serie de impulsos pasivos y estimu-lantes (como los que resultan de un momento feliz o de una

gran alegría). En este "momento galvánico", que es cuando se co-mienza el tratamiento, se utilizan placas móviles para producir un efecto homogé-neo, para el cual la piel debe estar perfectamente dema-

quillada y limpia. El potenciómetro (regulado de la potencia) se adecua a las características de cada paciente y la corriente varía según la zona del rostro. El trabajo comienza por el mentón y la frente, que son las



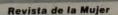


Al finalizar, como resultado del trabajo realizado, se notará una elevación de los rasgos y cierta turgencia o elasticidad de la piel en la zona tratada. Se observará también un ascenso de las cejas, disminución de los pliegues de los párpados caidos, tan frecuentes en las mujeres de edad avanzada, y desaparición de los del men-

La respuesta a la estimula-ción es más dócil y los tegu-mentos (fibras que recubren los tejidos), más flexibles.

Para concluir se aplica una mascarilla facial que estabiliza el efecto obtenido anteriormos de instrumental, puedan adaptarse a su "nueva iden-

Es apreciable el apoyo que recibe el cirujano plástico al contar con un subtratamiento contar con un subtratamiento
o base facial, en el pre y posoperatorio, para realizar con
mayor libertad su tarea, y hace
reconsiderar a estos profesionales la eficacia de un trabajo en colaboración cuyo bajo en colaboración cuyo resultado final conducirá al éxito de ambos. Esta nota fue realizada en el estudio y con el asesoramiento de la cosmetiloga Miryan Bordoni, Las Heras 2126, piso 12, departamento "G", Capital.



Página 3



LOS PLACERES DE LA MESA

Nadie sabe de dónde salió la costumbre de comer todos los días 29 de cada mes, un plato de ñoguis caseros. Lo cierto es que una idea tan difundida merece preparación especial.

PELUSA MOLINA





NOQUIS DE ZAPALLO

INGREDIENTES (para 4 personas)

1.600 kg. de zapallo; 300 gr. de harina; 1 huevo; 50 gr. de manteca; 50 gr. de queso rallado; 200 gr. de salchicha fresca; 1 lata de tomates; 1 cucharada de conserva de tomates; 1 zanahoria; 1 cebolla; 1 tallo de apio; 1

PREPARACION

Descortezar el zapallo, quitarle las semillas y cortarlo en trozos grandes. Hervirlos con agua y sal, mante-niendo el recipiente tapado. Una vez cocido colarlo bien y pasarlo por un prensapapas dejándolo caer en un tazón. Dejar enfriar un poco. Salarlo, agregar el huevo entero y de a poco la harina. Mezclar todo muy

Mientras tanto preparar la salsa: picar la cebolla y rehogarla ligeramente en el aceite y la manteca. Agre-gar la zanahoria y el apio picaditos, la salchicha sin la piel, el tomate y la conserva de tomates. Condimentar con sal y dejar cocinar unos 20 minutos.

En una cacerola grande con agua hirviendo y sal ir echando por cucharaditas los ñoquis de zapallo y cocinar hasta que suban a la superficie. Conviene ir haciéndolo de a poco para evitar que se pegoteen. A medida que van estando cocidos colocarlos en una fuente de horno enmantecada y mantener al calor. Una var cocidas todas las foquis cubrir con la salsa y estandos todas las foquis cubrir con la salsa y estandos. vez cocidos todos los ñoquis cubrir con la salsa y es-polvorear con el queso rallado. Servir bien caliente.

NOQUIS A LA ROMAÑOLA

INGREDIENTES (para 6 personas)

500 gr. de ricotta; 250 gr. de harina (aproximadamente); 100 gr. de queso rallado; 300 gr. de carne picada; 80 gr. de manteca; 1 lata de tomates; 1 tajada gruesa de jamón cocido; 2 yemas; media cebolla; 1 zanahoria; caldo, aceite, nuez moscada, sal.

Picar la cebolla, la zanahoria y el jamón y rehogar en 30 gr. de manteca. Añadir la carne picada, salar y luego agregar los tomates. Condimentar con una pizca de nuez moscada. Cocinar a fuego lento añadiendo durante la cocción un poco de caldo si fuera necesario. Pasar la ricotta por un tamiz, agregarle la harina, las yemas y la mitad del queso rallado; sazonar a gusto. Mezclar todos los ingredientes muy bien, debiendo quedar una pasta que pueda tomarse con una cucharita e ir formando los ñoquis de la manera hábitual. Cocinarlos de a poco en abundante agua hirviendo y sal, y escurrirlos a medida que suben a la superficie. Ir colocándolos en una fuente términa y rociándolos con la salsa. Mientras se termina la cocción de todos los ñoquis mantener al calor. Cubrir finalmente con el resto de la salsa y espolvorear con abundante queso rallado.

NOQUIS DE SEMOLA A LA FLORENTINA

INGREDIENTES (para 4 personas)

150 gr. de sémola; 100 gr. de manteca; 100 gr. de queso rallado; 40 gr. de harina; 1/2 kg. de espinacas; 3 huevos; 1 litro de leche; sal, pimienta, nuez moscada

PREPARACION

Limpiar, lavar y cocinar tapadas sin agua las espinacas; escurrirlas, exprimirlas y

Limpiar, lavar y cocinar tapadas sin agua las espinacas; escurrirtas, exprimirias y pasarias por tamiz.

Colocar al fuego la mitad de la leche y cuando esté hirviendo agregar una pizca de sal, 25 gr. de mantenca y la sémola en forma de lluvia. Revolver del fuego y mezclar con el puré de espinacas, 50 gr. de queso ralkado, 1 huevo entero y dos yemas y dejar enfriar. Mientras tanto preparar una salsa bechamel con el resto de la leche, 30 gr. de manteca y la harina siguiendo el procedimiento habitual. Una vez cocida agregar el resto del queso rallado.

Con la cucharita especial para hacer papas "noisette" ir tomando porciones de la preparación de, sémola. Colocar en capas las bolitas dentro de una fuente térmica bien enmantecada. Verter la salsa bechamel encima, espolvorear con queso rallado y copitos de manteca y llevar al horno algo fuerte hasta gratinar.

HOY COCINAN LOS MARIDOS

PREPARACION

CREMA FLORENCIA

INGREDIENTES (para 4 personas)

4 cucharadas de nueces, avellanas o almendras picadas; 1 lata chica de ananá al natural; 1 copita de marraschino; 200 gr. de crema de leche; 8 cucharadas de leche condensada: vainillas para acompañar

PREPARACION

Mezclar las nueces con el marrashino y trocitos de ananá. Disponer en copas y mantener al frío. Aparte batir bien espesa la crema y antes que tome demasiado punto incorporar la leche condensada. Mezclar bien muy suavemente. Cubrir con la crema la preparación anterior y mantener en la heladera hasta el momento de servir,

QUE SE PUEDE HACER PARA DEJAR DE **FUMAR EN CINCO DIAS**

Con el solo esfuerzo de su voluntad v siquiendo cuidadosamente el plan que se detalla en esta página, usted podrá dejar de fumar en cinco días. Dietas, duchas y caminatas le ayudarán a superar los críticos "síntomas del rechazo". Sepa, paso a paso, cómo actuar en esos cinco días y qué hacer para recuperar totalmente su salud.

¿Está convencida para iniciar un tratamiento que en solo cinco días le otorque felicieiercer la voluntad cada dia y para ello comience por me-morizar este proverbio: "la tuerza se adquiere con el es-

LA NOCHE ANTERIOR

Es necesario tener en cuenta algunos consejos básicos Acostarse un poco más tem-prano que de costumbre, luego de haber tomado una ducha tibia, es el primer paso a seguir. De esta manera, usted logrará relajar sus nervios y se antará más descansada. Antes de acostarse, dé un corto paseo a pie, respirando profundamente y repita men-talmente "hoy me propuse dejar de fumar y en cinco días

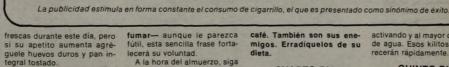
PRIMER DIA

Levántese media hora más

temprano y beba dos vasos de agua tibia. De inmediato dése una ducha de agua tibia y fi-nalicela friccionando su cuerpo con agua fria. Puede comenzar tomando un guante de toalla y sumergiéndolo en agua fría. Luego de exprimirlo hasta que no quede goteando, comience a frotar un brazo hasta que este enrojezca. Esto sanguinea comienza a aumentar. No es necesario que el primer día frote todo su los brazos y extender luego los masajes al pecho el segundo día, hasta finalizar con todo el cuerpo el cuarto día

La ventaja de una vigorosa fricción con agua fría, es que se sentirá más estimulada y por lo tanto disminuirá su obsesión por fumar.

Luego, desayune con tranquilidad. Si es posible, ingiera únicamente jugos y frutas



Esconda la cafetera! No se tentar por el café ya que esta bebida incentiva la nece-sidad de fumar. En todo caso, puede beher café hecho a hase

e cereaies.

Levántese de la mesa repitiendo constantemente he propuesto dejar de fumar por fuerte que sea el de-seo"—, mientras da un breve paseo a pie respirando pro-

Si usted trabaja, evite, en lo posible, rodearse de compa-ñeros fumadores. Pero, si no puede lograrlo, ayúdese con algunos caramelos de fruta o menta y apele a su voluntad. Recuerde que usted no tiene tabaco y está decidida a dejar

Si la invitan, conteste: -

fumar- aunque le parezca fútil, esta sencilla frase fortalecerá su voluntad

nuestra dieta (ver recuadro) y trate de caminar durante diez minutos pensando: --¡claro que no es fácil, pero lo lograré, en este momento estoy venciendo el hábito-.

Cuando vuelva a su hogar reas ajenas a la rutina normal Intente reformar un vestido o reparar juguetes de los chicos. De esta manera, evitará pensar en el cigarrillo. Un consejo muy importante, después de la cena, no se quede sentada de sobremesa, esta costumbre le recordará su hábito de fumar nita la ducha tibia de la nocha ble. Ya puede acostarse con la sensación que comenzó a vencer a un enemigo terrible

SEGUNDO DIA

Repita los dos vasos de agua tibia en ayunas; la ducha tibia y la fricción con agua fría y el paseo matinal. Propóngase nentalmente - Debo dejar de

fumar y lo conseguiré—.
Es posible que a media tarde, sienta más necesidad de fumar. Para no dejarse vencer siga este procedimiento. Mire fijamente el segundero de su reloj durante sesenta segundos. Propóngase pasar otro minuto sin fumar. Lo logrará. Cuando pase el tercer minuto, su deseo habrá desaparecido. Cada vez que sienta flaquear su voluntad, repita este procedimiento y logrará fortalecer su determinación, ¡El cigarrillo no la vencerá, usted es más

TERCER DIA

¡Atención! Hoy es el día más peligroso, necesita más que nunca, repetirse constante-mente —me propongo no fumar por más fuerte que sea la necesidad.

Repita las acciones de los días anteriores y no se deje tentar por carne semiasada o bebidas alcohólicas, recuerde que éstas estimulan el hábito de fumar, tanto como el

café. También son sus enemigos. Erradiquelos de su

CUARTO DIA

El peligro ha pasado. Hoy podrá pasar el día entero sin fumar porque su organismo ya ha expulsado residuos venenosos y su fuerza de voluntad se ha afianzado. Mírese en el espejo y encontrará un rostro menos tenso, fortalecido por su confianza en si misma.

Tome una porción adicional de vitamina V1 y elimine postres o bebidas azucaradas, va que el azúcar blanco no con-tiene calcio, fósforo ni hierro. Es necesario que el exceso de azúcar en la sangre sea elimi-nado a fin de no alterar su sistema nervioso.

Es posible que hoy, note un exceso de peso. No se preo-cupe, esto se debe a que sus funciones digestivas se están

activando y al mayor consumo de agua. Esos kilitos desapa-recerán rápidamente.

QUINTO DIA

—Hoy no fumaré— esta frase debe ser repetida cons-tantemente. No se desanime. usted está logrando vencer a un obieto que la dominaba indiscriminadamente. Acérquese a sus compañeros de placer de rechazar un cigarrillo. Sienta que usted es la única que domina su vida y que nadie puede esclavizarla Pero ... no se extralimite Continúe con el régimen, los paseos después de cada co-mida y su deseo de fortalecer su voluntad.

Al finalizar este dia, se sentirá segura de usted misma y feliz por los beneficios que paulatinamente obtendrá de

Una Dieta Apropiada Para Dejar de Fumar y no Aumentar de Peso

Con este plan de cinco días, es necesario que usted corrija sus hábitos alimenticios para eliminar el deseo de fumar. El metabo-lismo de su organismo comenzará a funcio-nar de otro modo y permitirá que usted dis-trute el sabor de los alimentos que hasta ahora no conocía, porque sus papilas gus tativas estaban adormecidas por la nicotina.

Diariamente, usted debe tomar un buen desayuno que puede estar integrado por: un vaso de leche descremada o de jugo de frutas; un huevo duro; frutas frescas y dos roda-jas de pan integral tostado. El café está prohibido, aunque puede reemplazarlo con café de malta hecho a base de cereales.

Es importante un buen almuerzo, en el que no deben estar ausentes las proteinas. Ducomer carne semiasada, ya que un bife ju-goso aumenta el nivel de amoníaco en la sangre y éste estimula el sistema nervioso. Trate de reemplazar la carne vacuna por

Una ensalada de verduras crudas o cocidas, es absolutamente necesaria para pro-veerla de vitaminas A y C.

zonada y un jugo de frutas. En cada comida y entre horas beba abundante agua. Es im-prescindible tomar de 6 a 8 vasos entre las

comidas. El agua es vital para ayudarla a deshacerse de la nicotina y para estabilizar su sistema nervioso. Recuerde que el 75% del cerebro humano está compuesto por agua.

¡No coma entre horas! Usted debe recordar que estaba acostumbrada a tener algo en la boca y posiblemente su deseo de comer bocadillos aumente. Evitelos con jugos de frutas o algún caramelo de menta. Su comida de la noche debe ser la más

liviana de todas. Reduzça el líquido a cuatro vasos y tome una sopa liviana y frutas frescas.

Esta dieta fortalecerá su organismo y por ende, su voluntad de dejar de fumar. La ventaja es que se sentirá renovada, vital y joven.

ALIMENTOS PROHIBIDOS

Alcohol Café Gaseosas

Condimentos Bifes jugosos Postres azucarados Grasas Manteca Vinagre Aceitunas

ALIMENTOS PERMITIDOS

Pescado Frutas frescas Verduras crudas y Nueces Pan integral Arroz

SINTOMAS DE RECHAZO

Usted ha emprendido una tarea encomiable que la con ducirá a sentirse gratificada al comprobar que puede eli-minar este peligroso hábito. Pero... ¡cuidado! El cigarrillo es minar este pengroso nation. Pero..., pundado: L'agarnio de un enemigo poderoso que ha invadido nuestras células, sistema nervioso, torrente circulatorio y hasta nuestras costumbres. No se dejará vencer fácilmente. En estos días puede sentir sintomas de rechazo al plan de

desintoxicación. A no asustarse. El primer día puede sentir una leve somnolencia o incapacidad de concentración. Para resistirlos ejercite su vo-luntad y piense que ésta es una de las armas que utiliza su

enemigo para vencerla. ¡Usted no lo permitirá! Al segundo día, pueden aparecer dolores de cabeza esporádicos o intensificarse durante la jornada. Si la molestia es muy intensa, consulte a su médico para que le recete es muy intensa, consulte a su meson para que aligiún medicamento que contrarreste este otro ataque del invasor. Todo su organismo está invadido aún por la nicotina. El tercer día es el más peligroso. Pueden aparecer dolores musculares, calambres, náuséas y acrecentarse el

dolores musculars, calamines, hauseas y activada deseo de fumar. Es imprescindible que se relaje y respire profundamente para oxigenar todo su cuerpo. Camine lentamente y piense que saldrá victoriosa. Es posible que en el cuarto día, sienta un leve temblor en las manos o se acreciente notoriamente su apetito. Si sucede esto último, beba mucha agua y coma alguna fruta

El quinto día, el enemigo se sentirá desarmado e impotente ante su voluntad. Si aparece algún otro sintoma, con-suite a su médico, que le aconsejará el tratamiento a seguir. Aunque usted ya puede considerarse vencedora. Derrotó a un enemigo de su salud que empuñaba armas mortiferas.

GINSENG, EL MILAGRO **DE UNA RAIZ LEGENDARIA**

El uso y aplicación del "ginseng" o "raíz adaptable al hombre" se extendió de Oriente a la medicina occidental en el último siglo. Una pequeña raíz, con forma de cuerpo humano, tiene propiedades curativas, afrodisíacas, rejuvenecedoras, digestivas y sedantes. Los chinos la consideran una panacea o remedio universal. Europa y América investigan sus propiedades.

La prolongación de la vida en condiciones físicas plenas es una vieja aspiración de la humanidad. Es sabido que los orientales disponen de una filosofia de vida que les permite llegar a la vejez sin los temores propios de la sociedad occi-dental. ¡Pero... no todo es fi-losofia! Algunos remedios extraídos de la naturaleza contribuyen a rejuvenecer cuerpo y alma.

El "ginseng" o "jan-shan" una raíz que tiene forma similar a la del cuerpo humano, ha sido considerada por los chinos como un elixir de vida du-rante dos mil años. Este concepto se transmitió a la medi-cina occidental que ya difundió su uso en Europa y América y también en nuestro país. El "ginseng" puede tomarse en infusiones o en cápsulas combinadas con vitaminas y minerales. En Buenos Aires se vende en muy pocas farmacias y bajo prescripción médica.

Comercios de artículos na-turales de Gran Bretaña ofrecen este producto y en los Es-tados Unidos, se ha difundido masivamente su uso, espe-cialmente en California, donde su consumo fue popularizado por los hippies.

En Seúl se realizó el primer "Simposio Internacional de Ginseng" en 1974.

¿QUE CURA EL "GINSENG?"

Desde los remotos años en que los chinos consideraban a esta planta como un remedio universal hasta nuestros días se aplicó para evitar arrugas, como tónico rejuvenecedor afrodisíaco o sedante.

El profesor Norman Farna-vorth, de la Universidad de Illinois, lo considera un efec-tivo tratamiento para la re-ducción de azúcar en la sangre en casos de diabetes. También lo utiliza para tratar la baja presión sanguínea; arterios-clerosis y malaria.

En Corea, en cambio, se re-velan sus secretos y propie-dades curativas en cursos universitarios que demandan seis años de estudio en la Universidad Kyung Hae.

El profesor del "Seoul's ege" de medicina oriental, afirma que es un insustituible estimulante en casos de fatiga depresiones nerviosas Combinado con otras raíces específicas en diversas pre-paraciones, ayuda a bajar la fiebre, actúa como diurético y

estimula la digestión.

Los experimentos efectuados llegan tan lejos que lo
proponen como remedio para
la tuberculosis y cirrosis.

Sin embargo, el profesor E. J. Shelland, de la Universidad de Chelsea, en Londres, es

ciones. "No es una cuestión de tratar enfermedades —dice— sino de mantener bien la salud." Shelland no está conven-

cido de las propiedades be-néficas de la raíz en cuanta enfermedad aparezca, sino que más bien cree que el "ginseng" tiene una alta dosis de efectividad en la normalización de las distintas fun-ciones del organismo humano por largo tiempo

UNA RAIZ MILAGROSA

El doctor Finn Sandberg, profesor de farmacología en Suecia, descubrió que el "ginseng" incrementa la agudeza visual y la concen-tración mental. En pruebas realizadas con ciegos, el doc-tor Sandberg logró una res-puesta satisfactoria en los tratamientos, lo que le per-mitió afirmar que aún no existe ninguna sustancia sintética que produzca resultados si-

Bioquímicos japoneses suministraron esta raiz a ratas y ratones a quienes, luego del tratamiento, se les aplicó una



altísima dosis de veneno Ninguno de los animales

UN METODO PARA REJUVENECER

Un biólogo americano, el

sarrollo de estas enfermeda-

Lo que aún resulta un misterio es cómo actúa en el orga-nismo humano esta legendaria raiz oriental.

Su incidencia en el sistema nervioso central es indiscu-tida. Es utilizada en neurosis, depresiones, fatigas y otras alteraciones de las funciones

Los cosmonautas rusos re-

Corea, en el este soviético; Japón; India y Norteamérica.

A pesar de los veinte siglos en los que la humanidad la ha utilizado para prolongar o mejorar su vida, continúa siendo un misterio para los científicos del siglo XX.

Británicos, franceses, italianos, finlandeses, coreanos y japoneses investigan los efectos casi mágicos del



Revista de la Mujer

¿DEBEN LOS **CHICOS USAR** SU DINERO?

¿Cuánto dinero gastan sus hijos? Una pregunta que no siempre tiene fácil respuesta. Algunos especialistas piensan que los chicos deben aprender a controlar sus gastos. Para ello, nada mejor que estipularles una cuota, de acuerdo con las posibilidades de los padres y según la edad de los niños. Así se sentirán responsables y controlarán sus impulsos.

¿Cuánto dinero gastan sus hijos? Seguramente, mucho más de lo que usted pretendía Aunque los tiempos han cam-biado, las respuestas siguen siendo las mismas: —"La plata no crece en los árbo-les"; —"No somos millona-rios" o —"¿Ya te gastaste todo lo que te di?"

Con algunas variantes, estas respuestas las daban nuestros padres, pero. . . eran otras épocas. Las necesidades y el modo de vida cambiaron en las últimas dos generaciones. Por lo tanto, éstas ya no tienen el

mismo valor para sus hijos.

Lo ideal, es seguir una
conducta respecto de los
gastos de la familia, que permita a sus hijos valorar el dinero y ser capaces de admi-nistrarlo de acuerdo con sus

necesidades y con su edad. En opinión de Tom Taylor, y John Thomas (ambos millonarios estadounidenses); los niños pueden comenzar este aprendizaje entre los 6 y 7 años. En un libro que tuvo amplia difusión en Estados Unidos, ambos expertos en finanzas creen conveniente que los niños tengan un pre-supuesto semanal para sus gastos.

MIS HIJOS DESPILFARRAN EL DINERO

Sus hijos, adolescentes o menores, no tienen la menor idea del valor de la plata. Pero, ¿hasta qué punto usted y su marido son responsables de esta conducta reprochable?

Cuando está muy ocupada con problemas de trabajo o de con problemas de trabajo o de su hogar y los chicos se ponen "cargosos" algunos padres acceden a sus demandas y les dan dinero para que no mo-lesten más. Estos, satisfechos, adquieren el objeto deseado y no vuelven a interrumpir con-versaciones o actividades hasta que surge otra nueva necesidad. Vuelven "a la carga" y el resultado (horas más o menos) se repite. Papá o mamá dirá—bueno, está bien,

Estas actitudes no hacen más que dañar a un chico, a cualquier edad. El niño en cuestión se acostumbra a edir, a rogar, o en última ins ancia a exigir que le den lo ue él pide y, sabe que sus eseos serán satisfechos, aún

a regañadientes. Pero con el a reguladurantes. Perto con el correr de los años, se acostumbrará a canjear cariño o atención, por plata.
¿Qué pasará el día en que sus deseos no sean satisfechos? Aquí se presenta una

situación riesgosa. Acostum-brado a tener todo cuanto quiere, el niño o adolescente, puede recurrir a cualquier artimaña que le permita satis-facer su capricho. Desde una pequeña mentira (que a veces se toleran y perjudican) hasta el hurto del objeto codiciado. ¡Sí! las actitudes paternas permisivas sin limites pueden crear, en su hijo una inestabilidad emocional; se sentirá desprotegido de sus padres y no tan querido, cuando se le niegue el dinero que necesita.

¡Cuidado! Dar dinero en





lugar de tiempo, para explicar a su hijo los motivos por los cuales no se puede adquirir determinada mercadería. puede ser tan peligroso para su evolución como el mezquinarle pequeños gastos.

A QUE EDAD DARLE PLATA?

Desde los seis años en ade

lante, es conveniente asignarle a los chicos, un pequeño presupuesto semanal. Usted decidirá cuánto dinero darle (de acuerdo con sus posibilida-des) y explicará al niño que no le conviene gastar todo el pri-mer día, ya que no habrá más hasta la semana siguiente.

Prohablemente, su hijo haga

caso omiso de estas indica-ciones y despilfarre en cara-melos o juguetes el presu-puesto semanal. Aquí es donde debe mantenerse una conducta coherente. No se le dará más dinero hasta la se mana entrante y se le explica-rán los motivos. De esta matener una idea del significado

que tiene el ahorro (aunque sea por unos pocos dias).

Gradualmente, podrá incentivarlo a guardar una parte de esa suma para adquirir al-gunos juguetes o entretenimientos un poco más costo-sos. Por ejemplo, una patineta

Así, su hijo aprenderá a va-lorar no solo los objetos que quiere, sino, lo más importante, el esfuerzo que realizan sus padres para ganar el dinero. Irá madurando y esto le permitirá ser adulto, mantener un equilibrio en los momentos difíciles y no despilfarrar in-

FINES DE SEMANA: **UN JOLGORIO**

Algunos padres, que ven a sus hijos únicamente el fin de semana, aprovechan ese mo-mento para atiborrarlos de golosinas, gaseosas, juguetes o libros de cuentos.

De esta manera, descargan su culpa por no estar con sus hijos durante la semana y en que así, el niño se sentirá feliz. Nada más equivocado.

Un chico que, por diversos motivos, no puede estar con sus padres todo el tiempo que él requiere, no logrará ser feliz consumiendo galletitas o ca-ramelos por unas pocas horas. Quizá, lo más importante sea enseñarle los motivos por los cuales se ven unicamente el fin de semana y tratar de encontrar juntos, motivos de diversión sin que el dinero se convierta en protagonista del en

CONSEJOS Y SUGERENCIAS

Comience por entregar a sus hijos una suma pequeña para gastos en golosinas o juguetes. Auméntela a medida que el niño sepa distribuir el dinero, de manera que le alcance para sus gastos sin pedir refuerzos.

—Acorde con su creci-miento, podra asignarle mayor cantidad para gastar en libros, regalos de cumpleaños o ropa.

regalos de cumpleaños o ropa.
Ensénele a canjear sus libros
usados por los que necesita
para el nuevo periodo escolar,
es una manera de ahorrar.
—Acostúmbrelo a participar
de las tareas hogareñas. Si
contribuye a limpiar su cuarto
o hacer mandados, no le
ague por estas actividades. o nacer mandados, no le pague por estas actividades. Deberá sentir que él ayuda a mantener su casa, porque es un miembro de la familia, pero ésta no debe ser una tarea rentada. Si no realiza bien algunos de estos quehaceres, no lo castique rehajando a sunti lo castigue rebajando o supri-miendo su asignación sema-

Si su hijo, ya adolescente, quiere emplearse para costear sus estudios o diversiones, permitaselo. Siempre que la actividad que elija, no le quite tiempo a sus estudios.

Sofamente trabajando y ganando un sueldo adquirira la noción exacta del valor del dinero. Pero, su hijo podrá tener ciertas ventajas si usted lo acostumbra desde pequeño.







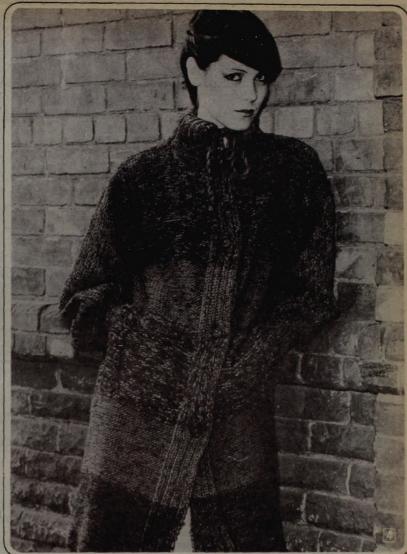
En Líneas Clásicas o Modernas, Pero que sea Tricot

DIRECCIONES INES RICUR - Maiabia 1877 CATILAN - Obligado y Ramailo. KISS - Maipú 971, Local 16, Galería del Este.

PRODUCCION Gracieia Zito ASISTENTE DE PRODUCCION Maria Elena Garcia.









- Un conjunto de corte clásico reaizado en tonos de actualidad. El vestido, de linea recte y cen cuello volcado en violeta —de moda este invierno—se acompaña con acor cardigan tres cuartos en color fuesta. Prende con nueve botones. (Inés Ricur).
- Las lachas deradas destacan hombreras y tajo de este actual vestido en violeta intenso. Con escote al ras del cuello y mangas muy pegadas. La línea es recta y se anuda con lazo en la cintura. El tajo protundo, de rigurosa moda. (Inés Ricur).
- Bien abrigado es este saco de lana boucle color fucsia. El cuello con solapas tipo smo-king, termina en un botón. Es de linea amplia y el detalle lo constituyen dos pliegues profundos en el frente que dan amplitud a las hombreras. (Catilán).
- Toresa eligió un color clásico para este sentador saco de lana muy grueso. El cuello muy alto termina en un moño. En largo tres cuartos es ideal para usar con pantalones. Completa con dos bolsillos ojal. Las mangas son muy amplias. (Catilán).
- 5 El clásico cardigan se renueva esta temporada. Realizado en punto inglés y en color violeta, se prende con cinturón al lono. Claudía, prefiere un moderno saco de lana boucle en la gama del azul. Prende con broche dorado. (Catilán).
- 6 Ef fuesta reina esta temporada. Saco de lana boucle y cuello mao, abrocha con un solo botén en el cuello. Complementan, dos bolsillos tipo plaqué. Modernisimo es el saco de lana belge, plisado desde los hombros. Prende en el canesú. (Catilán).
- (7) Un conjunto de lana muy original en color coral, luce Teresa. El vestido es ancho y se ciñe con cinturón de cuero. Las mangas son amplias y se acompaña con un chal que quede usarse en la cabeza o el cuello. Las medias, se dobian en los tobillos. (Kisa).





A la hora del descanso, nada mejor que lograr un buen relax escuchando música en un estéreo convenientemente instalado. En un modular de lineas clásicas, se ubican libros, discos, adornos y el teléfono. Un amplio sillón de cuatro cuerpos de cuerina negra, proporciona comodidad. Completan el lugar dos pequeñas mesas de acrílico con forma de cubos, donde se ubican dos lámparas con pantallas de metal. Sobriedad y originalidad en este ambiente totalmente empapelado en vinilico lavable con dibujos geométricos. Los colores del papel son claros y permiten un contraste en esta sala totalmente en esta sala totalmente allombrada.



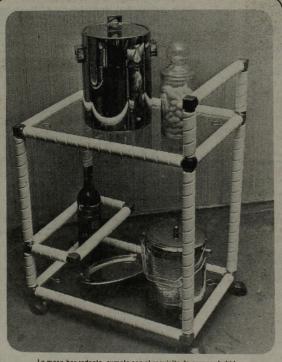


Detalles que Renuevan su Hogar



La renovación de un cuarto o living puede lograrse con pequeños cambios en la disposición de muebles, cortinas o accesorios. Una nueva lámpara, o una mesa-bar rodante pueden dar un efecto distinto. Los cortinados son indispensables en la decoración del hogar. Aquí, le sugerimos algunas novedades que le permitirán sentir que su casa se embellezca.





La mesa-bar rodante, cumple con el requisito de agrupar bebidas, hielera y bandejas en un original diseño realizado en madera laqueada en blanco. Tiene juntas de bronce. Santa Fe 1965



Para decorar una habitación informal; como velador o lámpara de mesa, se puede colocar esta pequeña lámpara de cerámica con pantalla plisada y estampada en motivos liberty.



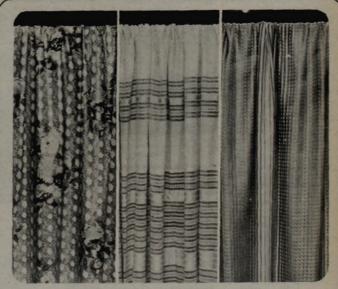
La primavera se instaló en esta moderna lámpara colgante de tela estampada en tonos de verde y ribeteada con cintas al tono. Un motivo de atracción en un cuarto para adolescentes.



La sobriedad es el estilo de esta lámpara con base de cerámica blanca pintada a mano con pequeñas flores. La amplia pantalla difunde armoniosamente la luz.



Un lugar íntimo se logra con una buena iluminación. La lámpara de pie es indispensable en este rincón del living. Está realizada en madera oscura imitando caña y tiene detalles y pie de bronce.



El loque de calidez y armonía en un ambiente, lo logran las cortinàs. La primera, está diseñada en un estampado realizado en rojo, verde, amarillo y negro en tela de chintz rasado. Es de 1,50 m, ideal para un ambiente amplio y muy moderno. En la foto del centro, se destaca una tela acrilica con motivos de jaquard en sentido horizontal. Está bordada y vainillada en la gama del beige. Imprescindible para un dormitorio. La última opción, es en malla acrilica con detalles de cintas pasadas por la trama en tonos que van del marrón intenso al naranja.

Decoraciones REAL. Santa Fe 3328.

Gorman, la Tragedia de

El 18 de agosto de 1848, fueron fusilados en Santos ugares, por orden del gobernador Juan Manuel de Rosas, los protagonistas de uno de los episodios más patéticos de nuestro pasado: Camila O'Gorman y el cura Uladislao Gutiérrez. Las convenciones morales de cura Uladisiao Gutierrez. Las convenciones morales de la época y la política se combinaron para matar la llamarada de una pasión prohibida y, además, conside-rada sacrilega. Encarnando el amor sin barreras, la pareja desafió sin vacilar el martirio y la muerte.

~~~~~~~~

Camila O'Gorman había nacido en Buenos Aires en 1828 y pertenecía a una de las familias más encumbradas de la sociedad porteña. Su padre, de origen irlandés, fiel a las rígidas convenciones morales de la época, mantenía a su esposa y sus hijos bajo una férrea disciplina y no toleraba la menor falta ni mínima desobediencia hacia su persona

La patética historia de la tragedia de Camila comienza tragedia de Camila cominera cuando ha cumplido 19 años. Estamos en 1847 y Juan Manuel de Rosas se halla en el apogeo de su poder. Bella, inteligente y de fogoso.tem-peramento, Camila ha cursado los estudios que las costumbres de ese entonces permitian a las mujeres. Toca, además, el piano y forma parte del círculo de amigas de Manuelita Rosas, hija única del Restaurador.

Por razones de vecindad, la joven concurre a los ofi-cios religiosos en el templo de la parroquia del Socorro. Uno de los sacerdotes de esa iglesia es el padre Uladislao Gutiérrez, de 27 años, oriundo de Tucumán y so-brino del gobernador de esa provincia. Gutiérrez, por su parte, suele visitar la casa de los O'Gorman, donde ingresa por su amistad con el hijo menor de la familia, Eduardo, quien también es sacerdote

Entre Camila y Gutiérrez no tarda en nacer una pasión arrolladora que, lógica-mente, deben ocultar. Se yen cada vez más a menudo, pero sus relaciones secretas em piezan a despertar sospe-chas. Intimamente, saben que esa pasión está conde-nada, pero se han jurado amor eterno. Entonces de

En la noche del 11 de di-ciembre de ese año de 1847 parten de Buenos Aires a caballo, en dirección al norte, llevando solo un par de maletas como equipaje. La fuga de los amantes

prohibidos es descubierta a la mañana siguiente y estalla el escándalo. La familia O'Gorman y las autoridades eclesiásticas, que se hacen mutuas acusaciones, tratan vanamente de ocultar el su-El caso no tarda en llegar a conocimiento del Restaurador, quien imparte la orden de captura contra

### **FUGA, DICHA** Y FATALIDAD

Mientras tanto, los viajeros an llegado a Luján después de pasar la noche al aire libre.
Desde allí siguen la marcha,
siempre a caballo, rumbo al
norte. Arriban a Rosario,
cruzan el Paraná e ingresan en territorio entrerriano. Llegan a Paraná con pasa-portes falsos que se han hecho extender a nombre de Valentina Desan y Máximo Brandier. Dicen ser un matrimonio de maestros. En esa época se exigía pasaporte para pasar de una provincia a

La orden de captura de Rosas aún no ha llegado hasta allí y, por lo demás, nadie los conoce. Al parecer, la intención de la pareja prófuga era llegar a Brasil para radicarse en Río de Ja-neiro, pero deben desistir de ese propósito —que hubiera significado su salvación— por falta de dinero.

Por lo tanto y por suge rencia de un vecino de Pa raná, resuelven fijar su resi-dencia en la ciudad correntina de Goya, donde llegan viajando en barco en enero de 1848

En Goya son bien recibidos por la población y allí deci-den instalar una escuela de primeras letras, la primera de ese tipo que se fundó en la zona

vecindario simpatiza con la pareja y envía a sus hijos a la escuela. Camila y Gutiérrez, siempre bajo los nombres de Valentina Desan y Máximo Brandier, pasan días felices que serán los únicos de su vida. Y esa dicha durará pocos meses. Una noche de julio de ese

mismo año, asisten a una fiesta en la casa del juez de paz. De pronto, el trágico destino que les aguarda lanza su primer signo: un sacerdote que ha llegado de Buenos Aires, Miguel Gan-non, sobrino del almirante Guillermo Brown, concurre a esa fiesta y reconoce a Gu-tiérrez. Y así lo delata diri-

giéndose a él en voz alta:

—Padre Gutiérrez, ¿qué
hace usted por aquí? ¿Hace

pasar por Rosario, sor tratados sin miramientos por las autoridades. Gutiérrez reclama mayor considera-ción hacia Camila, que está embarazada. Pide que la hagan viajar en una volanta y que le quiten las cadenas. Le niegan ese favor.
Allí los someten, por separado, a un interrogatorio.

Camila y Gutiérrez dicen no estar arrepentidos de su amor y afirman que han obedecido la voluntad de Dios, ante cuyos ojos consideran en pecado.

## LA ORDEN MONSTRUOSA

Mientras tanto, en Buenos Aires ha cundido la noticia del apresamiento de la pareja y de su penoso viaje de regreso. Todos saben que Rosas será inflexible y hasta el propio padre de Camila reclama para su hija sanción ejemplar por su "horrendo

rán como la mayoría piensa. Lo cierto es que Camila y Gutiérrez prosiguen su via sometidos a un verdadero

Próximos a Buenos Aires, la custodia recibe una inex-plicable orden de Rosas: los presos deben ser conduci-dos al cuartel de Santos Lugares y no a Buenos Aires

En la quarnición militar de Santos Lugares los recibe el iefe de ésta. Antonio Reves



Antonio Reyes, ede-cán de Juan M. de Rosas, ejecutor de la pena de muerte.

Camila y Gutiérrez son alojados en celdas separadas y engrillados. La joven co-munica a Reyes que está embarazada y le ruega que le quiten los hierros que apri-sionan sus pies. El jefe militar se apiada de ella, pero todo lo que puede hacer es ordenar que forren el aro de los grillos con un género para que no

lastime sus carnes.

Tampoco Reyes imagina lo que se avecina. Aunque, como todo el mundo, no se explica el traslado de la pareja a Santos Lugares, supone que los jóvenes amantes serán, por supuesto, procesados y sancionados, pero no condenados a muerte.

Pocos días después, fulminante, llega la orden de Juan Manuel de Rosas. Los "reos" deben ser fusilados

Reyes, paralizado por la sorpresa, no lo puede creer. Entonces se le ocurre una idea que puede salvar por lo menos a Camila. Rosas ig-nora seguramente que Ca-mila está encinta y, por una mila esta encinta y, por una tradición que se remontaba a la Edad Media, no suele aplicarse la pena capital a una mujer en ese estado. Pero no por la mujer misma, sino para preservar la vida del hijo por nacer. Envía entonces un chasqui con carta para Manuelita comunicándole la novedad y pi-diéndole que interceda ante su padre. Pero el mensajero su parte, red el infilisajero es interceptado al llegar a San Benito de Palermo, residencia del gobernador, y la carta va a parar a manos de Rosas, Furioso, éste insiste en la orden y, de paso, for-mula violentos reproches a Reyes por haberla dilatado. Se ha discutido mucho

este acto de Rosas, consi-derado uno de los más crueles de su gobierno. Les his-toriadores rosistas lo justi-fican afirmando que el Restaurador se vio obligado a proceder así por razones superiores de Estado, decir, políticas. Y aunque parezca paradójico, gran

parezca paradójico, gran parte de responsabilidad en la terrible condena tuvieron los unitarios, sus enemigos. En efecto, desde su exilio en Montevideo y Chile, los unitarios venían desatando en esos días una implacable campaña periodística contra el régimen rosista, acusándolo de fomentar y tolerar un estado de corrupción general. Y aprovecharon el esral. Y aprovecharon el es-cándalo del caso Camila O'Gorman y el cura Gutiérrez para dar mayor fuerza a sus

para dar mayor fuerza a sus argumentos. Es así que Rosas, para probar que no tolera ninguna "inmoralidad" decide pro-ceder con mano dura y dis-

pone el fusilamiento.

La sentencia es fundada uridicamente. Los asesores juridicamente. Los asesores de Rosas le proporcionan los argumentos y uno de aquéllos es Vélez Sársfield, eminente autor de nuestro Código Civil. Se dice que fueron esos juristas quienes aconsejaron a Rosas el ajusticiamiento. Pero eso no certé exemple.

stá probado. Lo cierto es que, años Lo cierto es que, años después, desde su destierro en ingiaterra. Rosas dirá en una carta: "Nadle me aconsejó nada respecto a la ejecución del cura Gutterrez y de la señorita Camila O'Gorman y por-lo tanto nadle más que yo es el responsable de la ejecución". En totra carta, escribaresponsable de la ejecu-ción". En otra carta, escribe: "Ninguna persona me aconsejó la ejecución del cura Gutiérrez y de Camila O'Gorman, ni persona al-guna me habló ni escribió en

## FINAL DE LA TRAGEDIA

En la noche del 17 de agosto de 1848, Antonio Reyes comunica a los presos la terrible sentencia. Gutié-rrez pide que se le permita enviar una esquela a su amada. Se accede a ello y se amada. Se accede a eno y se hace que le entreguen un pequeño papel en el que ha escrito: "Camila mía: me anuncian que debemos morir. Ya que no podemos seguir juntos en la Tierra, lo estaremos en el cielo. Te abraza, tu Gutlérrez".

Al día siguiente, a las 10 de la mañana, ambos son sacados de sus celdas y, con los ojos vendados, los conducen en sendos sillones portátiles hasta el patio del cuartel. Los sientan en ban-quillos, al pie de un paredón. El pelotón de fusilamiento ya está formado y apunta cor

Se ordena la descarga Se ordena la descarga-Gutiérrez muere en el acto, con una bala en la cabeza y otra en el pecho. Pero con Camila ocurre algo extraor-dinario; ha recibido un pro-yectil en el vientre y otro en las piernas. Vive aún y su vestido empieza a arder. Mueve la cabeza y gime acosada por un dolor atroz. Un soldado acude con un balde de aqua para apagar el balde de agua para apagar el fuego. Se ordena enseguida una segunda descarga y esta vez, ya totalmente cubierta de sangre, Camila es herida

de muerte. Se cuenta que en el sitio donde cayó la sangre de Ca-mila, al pie del sombrío pa-redón de fusilamiento, crecieron margaritas silve



El cura Gutiérrez y Camila O'Gorman obtuvieron, bajo nombres falsos, este pasaporte, en la ciudad de Paraná, el 1º de febrero de 1848. La fotografía reproduce el documento original.



Residencia de Juan Manuel de Rosas en Palermo. Aqui se reunian Camila O'Gorman y Manuelita, grandes amigas, antes de comenzar el trágico romance.

mucho que salló de Buenos

Esto será el principio del fin. Camila y Gutiérrez deben admitir quiénes son real-mente y las autoridades de Goya disponen la detención de ambos, tras lo cual envian un urgente despacho a Rosas dando cuenta de la Rosas dando cuenta de la novedad y pidiendo instruc-

La respuesta no se hace esperar mucho: los "reos" deben ser conducidos a

Buenos Aires, con fuerte custodia y encadenados. Así, en pleno invierno, tras cruzar el Paraná, se inicia la terrible travesía. Los desdichados amantes viajan se parados, en sendas carretas



Juan Manuel de Ro firmo la sentencia de muerte contra

Pero en realidad nadie supone que ese castigo se convertirá en fusilamiento. Incluso en el seno del gobierno de Rosas, parece ser que, por lo menos hasta ese momento, no se ha pensado en tal monstruosidad. Tanto es así que se ha dispuesto para Gutiérrez un miento en el cuartel de policía que funciona en el Ca-bildo. En cuanto a Camila, se le tiene preparada una habi-tación en uno de los conventos de la ciudad. La misma Manuelita, su amiga se ha encargado de que no le falte nada y hasta hace comprar para ella, de su propio peculio, un juego de dormitorio y un piano 

## UNA BATALLA TOTAL CONTRA EL CANCER



Todos los habitantes de este planeta tienen un enemigo común: el cáncer. Una enfermedad que registra 80.000 casos nuevos cada año en nuestro país. Un mal que, afortunadamente, se puede vencer o atenuar. Un diagnóstico precoz y un tratamiento inmediato, son los dos factores esenciales para luchar contra esta enfermedad que ataca a la población mundial sin distinción de sexo o edad. Las últimas estadísticas registran una superación en los métodos que posibilitan salvar a un paciente. Hace una década, solo uno de cada 10 pacientes tenía probabilidades de curarse. Hoy uno de cada tres puede vencer el mal. Los métodos terapéuticos que se utilizan actualmente son tres: cirugía, radioterapia e inmunología. El enemigo mortal es vencido día a día en distintos puntos del continente, con diferentes procedimientos de la ciencia médica que tienen por objetivo común: aniquilarlo definitivamente.

## RADIACIONES

La aplicación de rayos de neutrones sobre tumores ha dado resultados positivos a investigadores norteameri-canos. El doctor Lionel Cohen realizó experimentos en pacientes con cáncer y logró re-sultados prometedores. En muchos casos se redujeron los tumores y en otros, desapare-cieron totalmente. Según sus propias declara-ciones, el doctor Cohen estima

sin recaídas, para determinar si el tratamiento ha dado o no

sido puesta en práctica por el doctor F. Kristian Storm, de la Universidad de California. Utiliza un magnetrodo que emite rayos de radio de onda corta para elevar la temperatura de los tumores

calor, destruye las células cancerosas sin herir la piel o los tejidos normales.

equipo investigador ha experimentado con diversos tipos de tumores sólidos, ex-cepto los del cerebro. En la actualidad se está evaluando el magnetrodo para determi-nar si su uso es más efectivo solo o con quimioterapia.

Un descubrimiento realizado por el profesor francés Jean Bernard Halpern, puede revolucionar el campo de la radioterapia: La resistencia del ser humano a dosis de rayos X que hasta hace muy poco se

consideraban mortales.

Las experiencias se iniciaron con ratas de laboratorio a las que se les inyectó una droga que permitió reducir los efectos mortales de las radia-

Aún no se ha considerado aplicar este estudio en seres humanos, pero es una con-tribución concreta para proseguir con los trabajos en este área.

## DROGAS: OTRA ESPERANZA

Interferón
Los tumores cancerosos de pecho pueden disminuir con el uso de "Interferón", una proteína que las células producen naturalmente al ser atacadas por un virus.
En la Sociedad para Inves-

En la Sociedad para Inves tigaciones de Nueva York, se consiguió reducir tumores en 7 de las 16 enfermas de este mal. También se lograron maligno (cáncer en la piel) y linfoma de Hodgin (cáncer del sistema linfático).

Esta droga fue descubierta en 1970 por el médico sueco Hans Strander, quien con su aplicación logró prolongar la vida de enfermos de osteosarcoma (cáncer de huesos).

La difusión de esta sustancia dependerá de otras pruebas que permitan establecer por qué esta droga ayuda notoria-mente a determinados enfermos y no produce respuestas ositivas en otros

mica descubierta por el mé-dico español Gregorio Ramón Cebrián. Actúa destruyendo las células cancerosas y evi-tando su reproducción. La ventaja de esta sustancia es que no interfiere en el desa-rrollo de las células sanas y es totalmente inocua.

logrado curar casi el ciento por ciento de los casos. Varios profesionales de distintas na-cionalidades opinan que su aplicación no produce "curas milagrosas" pero que es uno de los medicamentos que coadyuva en el tratamiento de

Una molécula descubierta en Israel en 1962 se está investigando en nuestro país. Este compuesto, que aún no ha sido industrializado, tiene efectos destructores en el cáncer de estómago y puede combatir tumores cerebrales y

pulmonares. El doctor Samario Chaitchik. afirmó en una visita a nuestro país, que en la actualidad las posibilidades de sobrevivir al tras que hace diez años, solo se lograba curar un 7%. En todos los casos manifestó que la acción combinada de radiaciones y quimioterapia lo-gran destruir las células en-

Esta droga, parece ser que apunta a revolucionar la lucha anticancerígena. El Nogamen convierte las células cancerosas en normales en lugar de destruirlas. Este producto fue descubierto por el médico español Mario Gonzálvez Gonzálvez y las investigacio-nes realizadas en el Hospital General de Asturias han lo-grado curar 14 de los 34 casos

Aún está en fase experimental y uno de los inconve-nientes que presenta es que sus efectos cesan cuando el paciente deja de ingerir la

## VAU 81

El Vau 81 no es un fármaco sino un alimento compuesto a base de sustancias contenidas en la carne, el pescado, hue-

un líquido viscoso de color amarillento o rojizo descubierto por científicos soviéticos con quienes cooneran empresarios austriacos

dujo resultados espectacula-res en el Hospital de Malmol, Suecia. El equipo investiga-dor, bajo la dirección del prolesor Birger Astedt, aplicó fármaco en cánceres de ab domen y cerebro. Se logró enquistamiento de los tumores y se evitó su crecimiento, aun en pacientes moribundas.

Esta sustancia química, diseñada por una computadora en la Universidad de California, ha sido probada en ratas de laboratorio y aún no se puya que esta droga, no solo mejoró el estado físico general de los pacientes, sino que atemperó el mal.

Actualmente se investiga este descubrimiento de un instructor de la guardia de Asistencia Rural de Costa Rica, en Alemania, Francia y Estados Unidos.

El capitán Rafael López Calleja trabajó durante doce años en investigaciones sobre prevención de mordeduras de

Thymidine Otra sustancia que aún está en su faz experimental es el Thymidine, un compuesto de células humanas que hasta el momento se aplicó a ratones con resultados satisfactorios.

La nueva droga fue aplicada por un equipo de científicos de la Universidad de Maryland, Estados Unidos. Según sus descubridores, el único inconveniente consiste en con-Thymidine, ya que hacen falta varios kilogramos para un solo

El jugo gástrico del buitre puede contribuir en la lucha contra el cáncer. Este líquido procesado y sintetizado, fue aplicado en seres humanos y evidenció que además d detener los tumores en el lugar fectado, vuelven a crecer células normales

La original fórmula se des-cubrió en Colombia y el mé-dico Miguel Palencia salvó la vida de un paciente desahu-

Una sobredosis de vitamina C puede prolongar la vida de enfermos cancerosos. Así lo afirmó el profesor Akira Mu-rata, de la Universidad de Saga, Japón.

Suministrando de 5 a 60 gramos de esta vitamina a pa-cientes seriamente afectados logró la supervivencia de varios enfermos graves.

Hormonas El médico norteamericano Charles Hubay, del Hospital Universitario de Cleveland, Estados Unidos, advirtió que la aplicación de un compuesto antihormonal produjo resultados efectivos en el tratamiento de la segunda etapa del cáncer del seno.

El Tamoxiten fue suminis trado a 100 pacientes que su-frían de este mal. El 90% de las afectadas superó la enferme-dad, mientras que en el 10% restante no produjo efectos ya que los tumores que padecian eran receptivos al estrógeno.

Aceite de tiburón

El cáncer de útero puede ser

reducido con píldoras hechas a base de aceite de higado de

Desde hace 20 años, la doctora sueca Astrid Brohult investiga con éxito este nuevo tipo de terapia, que se aplica paralelamente con rayos.

El tratamiento limita el cre cimiento de celulas cancero-sas y logra la reducción de la mortalidad en un 30% de los casos. Resta que las autori-dades sanitarias suecas con-sideren a estas píldoras como de su uso.

Investigadores japoneses del Instituto Scripps de San Diego, Estados Unidos, comprobaron que esta sustancia contenida en el medicamento Laetrile, dio buenos resultados Laetrile, dio buenos resultados en el cáncer de pulmón. Los médicos informaron que uti-lizaron el Benzaldehído en forma aislada, pero la Admi-nistración de Drogas y Ali-mentos negó su uso. La Corte Suprema está considerando la posibilidad de levantar la

# Este medicamento, combi-nado con la Bleomicina, dio resultados altamente satisde cancer. La experiencia se realizó en Denver, Estados Unidos, en pacientes que ha-bían sido sometidos a bom-

bian sido sometidos a con-bardeos de rayos sin que éstos lograran efectos benéficos. Sin embargo varios inves-tigadores coincidieron en se-ñalar que el Ciplatino da re-sultados combinándolo con adioterapia.

Esta droga actúa como agente inmunoterápico esti-mulando el sistema de defensa contra las células cancerosas éutico, luchando directa-

mente contra las celulas que forman el tumor. El tratamiento curó el 80% de casos de tumores cance-rosos en animales. Todavía no se han realizado experiencias con seres humanos, ya que el Ministerio de Sanidad israelí, Ministerio de Sanidad israeli, no otorgó aún, su autoriza-ción. Una vez que ésta haya-sido dispuesta, equipos mé-dicos israelies y franceses emprenderán trabajos con-juntos de acuerdo con un convenio de cooperación suscripto entre las Universi-dades de Tel Aviv y Rêné Des-cartes.

Esto prueba que, aunque estas drogas se hallen en etapa experimental, la lucha contra esta enfermedad se libra en Europa, América y los países del Este con igual intensidad.



45 años Abaio: lo blanco en la parte superior es cancer



troceso de tumores, la nor-malización de la sangre y la desaparición de metástasis y

Los biólogos comparan este efecto con el de la vitamina C contra el escorbuto. Un remedio simple pero que fue desconocido durante mucho

La aplicación de esta droga en pacientes de cáncer avan-zado en senos y ovarios pro-

blicaron sus beneficios en seres humanos.

El doctor Martin A. Apple advirtió que no es posible asegurar que el comporta-miento de este fármaco en seres humanos, provoque re-sultados tan positivos como en

Una cápsula que contiene carne y huesos molidos de la culebra cascabel, fue admi-nistrada a pacientes con dife-rentes tipo de cáncer. Sus re-



### SOLITARIA

Quiere cartearse con ancianos que nece-siten compañía. Es viuda de 61 años; Josefa de Amatriain, Jogon y Lima, Claypole. C.P.

### **BUSCAN AMISTAD**

De 18 a 23 años; las primas Elizabet, Gloria y Valeria más dos amigas, Alejandra y Carmen. Escribir a Thames 1772, San Justo (1754). Pro-

Busca señorita sin importarle su belleza fí-sica, de buenos sentimientos. Carlos Díaz, Guayanas 167, Libertad, Bs. As.

Necesita la ternura de una mujer de 20 a 35 años, para formar un hogar noble y sincero. Juan C. Román, Melián 1880 Cap. Fed. (C.P.

## PRIVADOS DE LIBERTAD

Desean cartearse con católicos apostólicos romanos. Mario R. Varas y Luis A. Canova; casilla de correo Nº 79 (1900) La Plata, Pcia. de Bs. As.

### MUCHACHO

Necesita recibir correspondencia de señori-tas, José Vito, Maipú 1272, Don Bosco 1876.

### VIUDA

Agradable y honesta, quisiera rehacer su vida con hombre de similar edad (53 años) de buena posición. Eva Pintos, Máximo Paz y Trinidad: Monte Grande C.P. 1842.

### MENDOCINO

Tímido pero inteligente, de 24 años, escribe poemas y necesita entablar correspondencia con señoritas de 18 años en adelante. Jorge L. González, Av. Córdoba 5526 2º piso. (1414).

## DESEOSA

De entablar correspondencia con personas que tengan de 25 a 35 años. Tiene 26. María Cherep, Villegas, 574, 1826, Remedios de Es-calada, prov. de Buenos Aires.

## INDEPENDIENTE

Viuda, de 50 años, rubia y de carácter alegre, desea relacionarse con hombre de 50 a 60 años, con fines serios. Z.G., Vera 968, C.P. 1414 Capital Federal.

### BUSCA NOVIA

Joven tímido de 27 años. Juan Alberto Vitali, Alvear 4126, La Tablada, prov. de Buenos Aires.

## **BUSCA DIVERSIONES**

Uruguayo que dice ser simpático y cari-ñoso, de 19 años. Julio César, Yrigoyen 2068, Florida, prov. de Buenos Aires.

De mantener relación amistosa con chicos y chicas de 17 años. Estella Maris, Güemes 512, Temperley, prov. de Bs. As.

## FORMAR HOGAR

Busca señor de 37 años, con señorita de 27 a 30. Hugo Herrera, Don Orione 2234, Lanús Oeste, prov. de Buenos Aires.

## SIN PRETENSIONES

Busco novia. No importa que sea linda o fea. Tengo 25 años. Alberto Abraham, Moldes 4897, Isidro Casanova 1765, prov. de Buenos Aires.



CONSEJOS ASTROLOGICOS

Por Lily Sullos

"Confundir" a una sagitasangre se le sube a la cabeza y se pone agresiva, incoherente, capaz de ofender a cualquiera Diez minutos más tarde, cal-mada, siente una honda vergüenza, pero es muy torpe para "arreglar" la situación; queda mal ante todo el mundo Conociendo su verdadera na turaleza impulsiva pero noble, merece ser perdonada.

Atención signos de Aire: en este mes todo marcha mejor, con un ritmo más acelerado para ustedes. No dejen para mañana lo que puedan iniciar

hoy. Los bebitos de Libra y de

Aries son muy delicados en cuanto a los ojos y los riñones. Libra especialmente suele sufrir de pequeños problemas así: infecciones en los ojos, tejido conjuntivo y molestias con la micción. Al notar estos fenómenos, la mamá debe acudir inmediatamente al mé-

Eso de "voy a tomar un diurético para deshin-charme" para "lucir más escharme" para "lucir más es-belta"; es un procedimiento muy peligroso; más si usted pertenece a algunos de los signos "cardinales" como Aries, Cáncer, Libra y Capri-cornio. Tomar diuréticos sig-nifica: acelerar la función

renal: en el caso de tener cálusted no tiene conocimiento. puede provocar un "movi-miento" del cálculo y como secuencia, un cólico.

Una persona apática, triste, on frecuentes estados depresivos a menudo pertenece a un signo de Tierra, especial-mente a Virgo. En la mayoría de los casos las razones son orgánicas: en la mujer es un problema de sus glándulas y en el hombre de su metabolismo. Una vez detectada la causa, el tratamiento clínico combinado con una bien aplicada sicoterapia da excelentes resultados

## Guia Lunar Para la mujer

Días 27-28: Luna en Escorpio. Favorece a las de signos de Agua. Acentúa la atracción amorosa, ¡pero también los celos!

Días 29-30: Luna Ilena en Sagitario-Géminis Confunden y distraen en las tareas caseras, producen desperfectos. A los signos donde se produce la lunación, (Sagitario y Géminis) los amenaza con una discusión. Días 31-1 y el 2 por la mañana: Luna en Capricornio. Despeja la mente, ayuda la concentración. Favorece a los signos de Tie-rra. Dificulta la digestión en general.

El 2 por la tarde: Luna en Acuario, magní-fico para toda tarea intelectual; ayuda a tomar decisiones rápidas. Favorece a los signos de Aire y de Fuego.

## HOROSCOPO SEMANAL

**Por Lily Sullos** 



\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*





Amor: surgen ciertos in-convenientes: mal humor, in-tolerancia, roces con familiares de edad..., Procure no prestarse a esas influencias!

Finanzas: un pequeño pro-blema en torno de un asunto judicial o documento. Con-viene "cubrirse" a tiempo, para no verse en emergencia con un pago o gasto extra, que sería por la casa.

Salud: digestión difícil, ten-sión nerviosa, insomnio.

Amor: los días 27-28 son algo tensos, conviene evitar cusiones. La semana trae más adelante un entendi-miento, un diálogo amable y

Finanzas: mejorando a partir del 31, usted tendrá múltiples oportunidades para conseguir artículos que le fal-ten. Resultados óptimos de un negocio o trabajo

Salud: conviene evitar los alimentos que fermentan.

Amor: hasta el 31 Venus la ayuda desde Géminis mismo, pero la lunación de los 29-30 pone una nota desagradable en la pareja. Para evitarlo: jno tocar temas enojosos!
Finanzas: ciertos tropiezos

apuros por algo que usted compró en un momento de debilidad. ¡Podrían faltarle algunos pesos para algo im-prescindible!

Salud: molestias respirato-rias, menor resistencia, ja-



Amor: a partir del 30 viene

una etapa muy favorable: Venus está transitando en

Cáncer. Junto con Mercurio ofrece diálogo, reconciliación,

Finanzas: mejoran también

mediante una idea práctica que le permitirá ahorrar

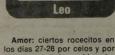
mucho dinero: puede ser en una compra masiva o arreglo

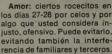
de una prenda vieja. Salud: gran mejora, vitali-

dad, resultados de un trata-

comprensión







Finanzas: necesidad de una compra o gasto urgente, del que usted se asustará un poco a primera vista. Ayuda de su

hace abusos en la mesa.

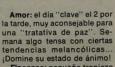


Amor: los días 29-30 son bastante negativos; posible disgusto en una reunión, cita, salida. Los días excelentes, en cambio: los 1-2, se prestan para un acercamiento. Finanzas: muy buenas, si

usted ha podido aprovechar ese ¡"Júpiter propio" en su signo! Excelente comienzo en una actividad nueva o reanu-

Salud: mejora notable, for-taleza, pero molestias intesti-

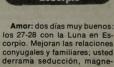




Finanzas: pequeño tropiezo en el trabajo o en sus gastos, alterando bastante su presu-puesto. Haga sus compras

antes del día 31, si puede.
Salud: fatiga, digestión lenta, hipersensibilidad, falta de sueño.





Finanzas: gran mejora después del 31, todo irá con mayor facilidad y usted también estará llena de ideas prácticas y salvadoras.

Salud: buena, mejora tam-bién su estado anímico y con él su metabolismo.



Amor: la luna llena de los 29-30 amenaza con un dis-gusto "gratis", procure evitar toda discusión con su pareja y

Finanzas: también allí la semana inclina a diversas im-prudencias. Peligro de comprar conservas o alimento envasado en mal estado; esté muy atenta al adquirirlos!

Salud: esta semana se presta mucho para un régimen totalmente aliviado de grasas.



su cielo: usted tiene toda la razón, quiere evitar roces, pero habrá comentarios o provo-caciones que podrían alterar su gran autocontrol.

Finanzas: muy favorables, excepto para las compras fe-meninas a las que debe por ahora aplazar un poco. Un re-sultado casi inesperado y muy bueno en su trabajo.

Salud: en franca mejora, si evita picantes y bebidas.



Amor: el 2 por la noche puede traerle las respuestas, por cierto positivas, en su vida de pareja. La semana es un gran decisión"

Finanzas: sea muy cuida-dosa y organizada, ya que corre el peligro de no poder terminar un trabajo muy im-portante, que más tarde la beneficiaria mucho.

Salud: descanse y relájese antes de trabajar. Recupera-



como para aprovecharlos bien, ya que los que siguen, 29-30, podrían hacer peligrar su tranquilidad. Son días como para ino abrir la boca!...

Finanzas: timoneando con cuidado puede usted salvar su presupuesto como para per-mitirse un pequeño lujo en los dias 1-2. Un trabajo que trae gran reconocimiento. Salud: no altere su régimen

comidas, siga siendo me

Revista de la Mujer

## Los Enteritos en Plush que se Pueden Realizar en dos Horas

Para este enterito se necesitan 0.80 m de tela de plush de 1.30 de ancho y 0.20 m de la misma tela en

color blanco.
Llevar los moldes al tamaño natural guiándose por las medidas indicadas en los mismos y cortar sobre la tela, dejando los márgenes necesarios para

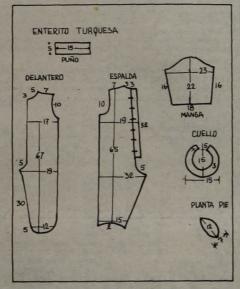
efectuar las costuras. Unir el delantero a la costados y los hombros. Coser las entrepiernas. Incoser las entrepiernas. In-troducir una pierna en la otra enfrentando las partes por el derecho y coser el centro o tiro, desde la abertura atrás hasta el escote adelante. Cortar una tira de 34 cm. de largo por 5 cm. de ancho y aplicarla como vista en la abertura atrás. Aplicar la planta pie. Unir la pieza por el borde superior y los extremos y aplicarla en la abertura. Coser la manga, unir el puño formando un círculo y colocarlo doblado por la mitad, frunciendo el borde inferior de la manga a la medida del puño. Aplicar las mangas en las sisas, embebiendo el borde superior de la manga. Cortar todas las costuras dejándolas de 1/2 cm. de ancho y sulfilarlas juntas con pun-

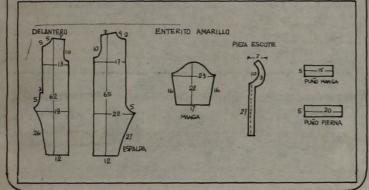
tadas muy chicas. Bordar los ojales y coser los bo-tones. Coser la aplicación que se puede adquirir en las casas especializadas.

Para este enterito se

necesitan 0.80 m de plush de 1.30 de ancho y 0.15 m. en la misma tela, de

modelo turquesa, pero colocando la pieza escote y cartera en el delantero como muestra la foto.







MINIMOLDES \* TEJIDOS \* ACCESORIOS \*

## Colcha y Almohadón Multicolor

(Foto en contratana)

Para esta colcha y almohadones se necesitan 1,900 gr. marrón; 900 gr. amarillo y 900 gr. rojo; todos hilos retorcidos: una an

e crochet Nº 3. Medio Punto: picar la ag. en una m. de base, en-ganchar la hebra formando ganchar la nebra formando 1 m., con 1 laz. cerrar las m. de la ag.; Punto Vareta: una laz. sobre la ag., picar esta en una m. de base, enganchar la hebra for-mando 1 m., con 1 laz. ce-

mando 1 m., con 1 laz. ce-rrar las m. de la ag. Cuadrado: tejer 6 c. al aire y cerrar en círculo. Dentro de este círculo tej.: la vuelta: 1 v., 1 c. al aire 1, repetir de 1 a 1 toda la vuelta: 2ª vuelta: \* 2 v. en la c. al aire de la h. anterior y 1 c. al aire \*, repetir de \* a \* toda la vuelta; 3ª vuelta: 1 m.p. en 1 c. al aire de la h anterior, 3 c. al aire, 1 m.p en la sig. c. al aire de la h. anterior \*, repetir de \* a \* toda la h.: 4ª vuelta: 1 m.p. picado en el m.p. de la h. anterior, 4 v. en las 3 c. al aire de la h. anterior \*, re-petir de \* a \* toda la h.; 5ª vuelta: \* 3 v. en el mismo m.p. de la h. anterior, 1 c. al aire \*, repetir de \* a \* toda la vuelta; 6ª vuelta: \* 3 v. en la c. al aire de la h. anterior, 1 c. al aire \*, repetir de \* a \* toda la vuelta; 7ª vuelta; 1 m.p. en cada m. de base. Cortar la hebra y rematar. Para la colcha teier 30

cuadrados marrones, 8 amarillos y 8 rojos, unirlos entre si de modo de alter-nar los colores en el centro y todos los marrones alrededor. Terminar todos los bordes con 2 h. de m.p. con

Tejer cada cuadrado como se indicó para la colcha, pero tejer 2 h. más como la 6ª vuelta. Unirlos de a dos por color con 1 h. de m.p. colocando adentro un relleno de espuma de nylon así: cortar 2 trozos de espuma del tamaño del al-mohadón, unirlos entre si dejando una abertura para relienar. Colocar el relieno y cerrar

## Gorro, Manguito y Echarpe Tejido

Material: Gorro aprox. 30x80 y manguito aprox. 60x40 cms de piel sintética con fondo escocés. Para el manguito además 1 m de cintá de algodón fuerte de 4 cms de ancho (de las que se usan para alfombras). 2 ganchos de carabina (para correas de perro), 2 aros de metal (llaveros), 1 m de

elástico (2 cm de ancho). Instrucciones: Cortar cuatro piezas de acuerdo al molde indicado, sin agregado para costuras. Unirlas dando la forma de la cabeza (1 cm de costura). Doblar el borde aprox. 5 cms hacia afuera v filar con pun-

Manguito: Unir la tela del lado de los 40 cms en forma de rollo. Doblar y fijar los

costados unos 5 cms hacia afuera y pasar por las mismas unos 30 cms de elástico c/u. Fijar en cada lado mediante un lacito de cinta una de las argollas. Pegar los ganchos al resto de la cinta y colocarlo en la respectiva argolla.

## ECHARPE DE LANA:

Material: 500 grs de lana tipo Islandia, agujas № 5 ½. Punto: Inglés - montar 55 puntos y tejer aprox. un largo de 1,30 a 1,50 m. Comenzar siempre con dos puntos derecho, tejiendo 2 derecho, dos

## HIELO EN LAS QUEMADURAS



No es conveniente poner lo sobre una quemadura, ya que puede causar un daño mayor. En cambio es aconse-jable dejar correr agua fría sobre la herida; producirá ali-

## LA PIEL EN INVIERNO

nan la piel. Nada mejor

comidas ricas en vitamina A. (zanahoria, lechuga, remola-cha). Es bueno además beber en ayunas un vaso grande de agua mineral. Así la piel estará más lozana.

## UTILIZAR CORRECTAMENTE SU HELADERA

Para conseguir un buen funcionamiento de su aparato, debe evitar abrirlo y cerrarlo demasiadas veces, así como también introducir comidas muy calientes que obligan a un trabajo forzado del equipo refrigerador

### LEVANTARSE SIN PEREZA

Para esos días en que resulta tan difícil despegarse de las sábanas, puede intentar hacer en la cama un estiramiento de los miembros y las articula-ciones y un pedaleo no muy violento. De esta manera, recobrará las fuerzas v se sentirá

## CUANDO LLAMAR AL PEDIATRA



pequeños suelen asustarse ante el menor sintoma de en-fermedad. Los verdaderos llatan si el niño pierde peso re pentinamente, o bien vomita con frecuencia o tiene diarrea. manente, pasa un largo tiempo sin orinar, o tiene más de 39 grados de temperatura, la hacerse en forma urgente.

# COMO TENER MENOS APETITO EN ALMUERZO Y CENA

llegar con un apetito voraz a las comidas principales del día, es ingerir unos minutos antes un caramelo ácido. De esta manera, se produce una "digestión en falso" y no hace falta comer demasiado para sentirse satisfecho.

## PASOS PARA UNA **BUENA GIMNASIA**

rinda su cometido de aporta bienestar y agilidad, debe atenderse las siguientes recomendaciones: empezar con una sesión de precalentamiento, donde se activen todos los sistemas y músculos del cuerpo; luego lograr una correcta respiración y finalcorrecta respiración y final-mente realizar la gimnasia propiamente dicha. De esa forma, la actividad es real-

## GUIA **DE SUGERENCIAS** PRACTICAS PARA EL HOGAR



## IIN ENJUAGUE CAPILAR **ECONOMICO**

mezclar medio litro de vi-nagre blanco, medio litro de agua mineral sin gas, preferido y una cucharada sopera de cualquier crema enjuague. El resultado es un modo económico de dar a su cabello la suavidad



## CANCION DE CUNA

Duerme mi bella duerme Del jardin ya le traigo en un instante el sueño, Oué verdes son las parras en tus ojos castaños, Duerme mi bella duerme sonriendo a los ángeles. Nana, mi amor.

Duerme, mi bella, duerme.
De la mar ya te traigo en un
instante el sueño.
Un sueño vasto y fresco, leve
como una abeja.
Duerme, mi bella, duerme
henchidas por el viento esta. las velas

Nana mi amor.

Duerme, mi bella, duerme. De los astros te traigo en un instante el sueño. bla sueño azul oscuro como de terciopelo. Duerme, mi bella, duerme, vela mi corazón junto a tu lecho.

## SOBRE LA VIDA

No es chacota la vida

... RECIBIR SU LLAMADA CUANDO MÁS LA NECESITABA

Derechos reservados Prohibida su reproducción.

## amor es...



... PODERLA EN-CONTRAR EN UNA MULTITUD

Derechos reservados. Prohibida su reproducción



... TENER A ALGUIEN QUE WE HAGA DOR-MIR LEYENDOME CUENTOS

Derechos reservados. Prohibida su reproducción. como lo hace la ardilla, por

sin esperar ayuda ni de aqui ni de alla. Tu más serio quehacer será vivir.

No es chacota la vida. La tomarás en serio, Pero en serio a tal punto, Que, puesto contra un muro, por ejemplo. Con las manos atadas.

Con las manos atauas. O en un laboratorio, De guardapolvo blanco y con grandes anteojos. Tu morirás por que vivan los hombres.

Aun aquellos hombres Cuya rostro ni siquiera co

Y morirás sabiendo, ya sin ninguna duda. Que nada es más hermoso, más cierto que la vida.

La tomarás en serio, Que a los setenta años, por ejemplo,

Plantarás olivares. No para que les queden a tus

hijos, Sino porque, aunque temas a

Ya no creerás en ella, Puesto que en tu balanza La vida habrá pesado mucho